

## طلب تأشيرة لمزاولة عمل حر في ألمانيا لدى السفارة أو القنصلية الألمانية في البلد الأصلي

بصفتك مواطنًا من إحدى الدول غير العضوة في الاتحاد الأوروبي، يجب عليك تقديم الوثائق التالية شخصيًا إلى السفارة أو القنصلية الألمانية في بلدك الأصلي من أجل الحصول على تأشيرة دخول إلى ألمانيا. لذلك من المهم أن تأخذ معك جميع الوثائق المطلوبة عند حلول موعد المقابلة الشخصية حتى لا تضطر إلى أخذ مواعيد أخرى. **ملاحظة مهمة:** يجب عليك تقديم النسخ الأصلية للوثائق المطلوبة بالإضافة إلى صورتين طبق الأصل لكل وثيقة! بالإضافة إلى ذلك يجب تقديم ترجمة رسمية إلى اللغة الألمانية للوثائق المحررة بلغة أخرى.

جواز سفر موقع باليد مع نسختين للصفحة التي تحتوي على الصورة. **ملاحظة:** يجب أن يكون جواز السفر ساري المفعول لمدة ثلاثة أشهر على الأقل بعد انتهاء صلاحية التأشيرة.

استمارة طلب الحصول على تأشيرة وطنية تحمل جميع المعلومات المطلوبة باللغة الألمانية أو الإنجليزية وموقعة شخصيًا من طرف مقدم الطلب. ستجد أدناه **توجيهات مهمة** فيما يتعلق بتقديم طلبك:

- يمكنك استخدام استمارة **طلب الحصول على تأشيرة وطنية** بتنسيق PDF أو **الاستمارة الإلكترونية لطلب رخصة إقامة طويلة الأمد – VIDEX** الخاصة بوزارة الخارجية الألمانية، والتي يمكنك ملؤها وطباعتها من الموقع الإلكتروني مباشرة. ندعوك إلى زيارة الموقع الإلكتروني الخاص بالسفارة الألمانية لمعرفة الإجراءات الذي يجب عليك القيام بها في هذا الشأن. حيث إن بعض البعثات الألمانية في الخارج تشترط استخدام استمارة الطلب الإلكترونية. لمعرفة عنوان الموقع الإلكتروني لسفارة ألمانيا في بلدك، قم بزيارة موقع **وزارة الخارجية الألمانية**.
- في خانة **„الغرض من الإقامة في جمهورية ألمانيا الاتحادية“**، قم بإدخال **„العمل“**.
- في خانة **„العمل المراد مزاولته إذا كان هذا ينطبق عليك“**، قم بإدخال **„مزاولة عمل حر كـ [أدخل هنا المهنة التي تريد أن تعمل فيها لحسابك الخاص] و أنا أتقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة بموجب المادة 21 الفقرة 1 (إذا كنت ترغب في العمل لحسابك الخاص في مجال التجارة) أو أنا أتقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة بموجب المادة 21 الفقرة 5 ( إذا كنت ترغب في مزاولة مهنة حرة)“**.
- في خانة **„مدة الإقامة المخطط لها في ألمانيا“**، قم بإدخال في خانة **„تاريخ وصولك المحتمل إلى ألمانيا“** وفي خانة **„أي أنوي الإقامة لمدة غير محدودة“**.
- من أجل ضمان فهم أفضل، قمنا بتصوير مقاطع النصوص المعنية المأخوذة من الاستمارة والاستمارة الإلكترونية في نهاية المستند.

ثلاث صور شخصية حديثة ومتطابقة تمامًا بخلفية بيضاء.

تصريح الإقامة الخاص بك ساري المفعول في البلد الذي تقدم فيه طلبك (إذا لم تكن من مواطني الدولة التي تقدم فيها طلبك).

إثبات امتلاكك لتأمين صحي ساري المفعول في ألمانيا. **ملاحظة:** يجب أن يكون التأمين الصحي ساري المفعول لمدة 180 يومًا على الأقل من تاريخ الوصول.

كتابة سيرة ذاتية كاملة باللغة الألمانية. يمكنك تحميل إحدى **النماذج** الخاصة بالسيرة الذاتية من موقع الاتحاد الأوروبي.

إثبات المؤهلات: الشهادات المدرسية والجامعية، شهادات العمل، شهادات خاصة بمؤهلات إضافية، شهادات التحكم في اللغات الأجنبية، بالإضافة إلى ترجمة لجميع هذه الوثائق إلى اللغة الألمانية. **ملاحظة:** إن هذه الإثباتات مهمة للغاية إذا كان عمالك الحر يتطلب مؤهلات معينة. يمكنك معرفة المهن التي تشترط مؤهلات معينة في **قاموس المهن الخاص بنا**.

إعداد خطة العمل باللغة الألمانية.

إعداد الخطة المالية باللغة الألمانية. **ملاحظة:** يجب عليك أن توضح في خطتك المالية أنك قادر على التكفل باحتياجاتك المعيشية (وكذلك تلك الخاصة بأسرتك). إذا كنت تعول نفسك فقط، فلا يجب أن يقل دخلك الصافي عن 18 ألف يورو سنويًا.

ينطبق فقط على الأشخاص الذين تزيد أعمارهم عن 45 عامًا: يجب أن تثبت حيازتك على ممتلكات لا تقل عن 195.000 يورو من أجل الحصول على معاش مناسب بعد تقاعدك. يمكنك إثبات ذلك من خلال:

- تأمين التقاعد أو تأمين على الحياة لدى صندوق تأمين الخاص،
- ممتلكات خاصة،
- حقوق متعلقة بالمعاش التقاعدي أو
- أصول متداولة

لست ملزمًا بإثبات ذلك إذا كنت مواطنًا لإحدى الدول التالية: جمهورية الدومينيكان وإندونيسيا وإيران واليابان والفلبين وسريلانكا وتركيا والولايات المتحدة الأمريكية.

قائمة المساهمين. ملاحظة: لست ملزمًا بتقديم هذه القائمة إلا إذا كنت تريد تأسيس شركتك مع أشخاص آخرين.

رسوم التأشيرة المقدرة بـ 75 يورو والتي يمكنك دفعها بعملةك المحلية.

لقد قمنا بإعداد هذه القائمة بكل عناية وصدق. ومع ذلك، لا يمكننا ضمان صحة كل المعلومات واكتمالها نظرًا للتغيرات التي قد تطرأ على المتطلبات الحالية.

ندعوك لزيارة الموقع الإلكتروني الخاص بالسفارة أو القنصلية الألمانية احتياطيًا لمعرفة ما إذا كانت هناك حاجة إلى أي وثائق أخرى.

طلب الحصول على تأشيرة وطنية

**9. Zweck des Aufenthalts in der Bundesrepublik Deutschland** هدف الإقامة في جمهورية ألمانيا الاتحادية

Erwerbstätigkeit العمل  Studium الدراسة  Au-Pair رعاية منزلية للأطفال  Sprachkurs دورة تعلم لغة  
 Familiennachzug لم الشمل العائلي  Sonstiges (bitte erläutern): هدف آخر (يرجى التوضيح):

Ggf. beabsichtigte Erwerbstätigkeit: العمل المنشود إذا كان هذا هو الهدف: مزاولة عمل حر كـ [ادخل هنا المهنة التي تريد أن تعمل فيها لحسابك الخاص] و أنا أتقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة بموجب المادة 21 الفقرة 1 أو أنا أتقدم بطلب للحصول على تصريح إقامة بموجب المادة 21 الفقرة 5.

DE: Selbständig als [Beruf] und ich beantrage Paragraf 21 Abs. 1 oder Paragraf 21 Abs. 5  
 EN: self-employed as [profession] and I apply for § 21 para. 1 or § 21 para. 5

Ich beabsichtige, mich nicht länger als zwölf Monate im Bundesgebiet aufzuhalten und beantrage ein Visum mit einer Gültigkeit für den gesamten Aufenthaltszeitraum. لا أنوي الإقامة لمدة تزيد عن 12 شهرا في إقليم جمهورية ألمانيا الاتحادية وأتقدم بطلب لتأشيرة تغطي مدة الإقامة.

**12. Beabsichtigte Dauer des Aufenthalts in der Bundesrepublik Deutschland** مدة الإقامة المعترمة في جمهورية ألمانيا الاتحادية

von من [تاريخ وصولك المحتمل إلى ألمانيا] bis إلى [أنوي الإقامة لمدة غير محدودة] DE: Daueraufenthalt geplant / EN: Permanent residence planned

VIDEX

**Travel data** Launch assistant

**Travel data and purpose**

\* Purpose of stay in the Federal Republic of Germany: If applicable, intended employment:

Employment self-employed as [profession in which you want to become self-employed] and I apply for [§ 21 para. 1 or § 21 para. 5]

Intended duration of stay in the Federal Republic of Germany

\* From (dd.mm.yyyy): [your planned date of entry] \* To: Permanent residence planned

I intend to stay for no longer than twelve months in the Federal territory and apply for a visa that covers the entire duration of my stay:

Yes